בסימן טוב

קאלינדאריין (חלילה)

פור לה אנייאדה די 5653 אה לה קריאסייון די איל מונדו. איסטה איס פשוטה. סוס דיאס סון 354. סוס סימאנאס סון 51. אי איל סימן די איל קביעות איס הכ"ז ובי"ו. טודאס לאס פרשיות סון מחוברות אפֿואירה די חקת ובלק. נצבים וילך. קי סון נפרדות. איל דייו סאנטו קי מולה אימפריזינטי קון סאלוד אי פרנסה בואינה אמן.

איל אדיטור **שאול יצחק אמארילייו ס"ט**

* * *

איל אאוטור החכם השלם והכולל התוכן הגדול כמוה"ר

דניאל רפאל ב׳ יצחק מורדוך ז"ל

* * *

איזאמינאדה ממעלת עט"ר מורנו הרב הגדול

כמוהר"ר יעקב חי קובו נר"ו

אי אפרובאדה דיל מיניסטיר ייו דילה איסטרוקסייון פובליקה.

שאלוניקו 5653

המל"ה גאזי סולטן **עבדול חמיד חאן יר"ה**

עץ החיים יכ"ן

Digitized by Project Zikaron
Touro University-NY Libraries
www.zikaron.tourolib.org
2023

אות וזכרון

אין פובֿליקאנדו איסטי קאלינדארייו מי בֿיאו אין איל טריסטי דובֿיר די אנונסייארבֿוס לה פירדידה די סו אאוטור איל ריבֿירינדו מעלת החכם השלם והכולל כמוהר״ר דכ״ט רפאל ב׳ יצחק מורדוך ז״ל קי רינדייו סו אלמה אל טודו פוטינטי דיאה די שבת דיל 2 אלול אנייו 5651 אלה אידאד די 82 אנייוס.

אין דיספאריסיינדו די אינטרי נוזוטרוס איסטי אפֿאמאדו ס׳ חכם, דיספאריסי טאמביין איל אוניקו אסטרונומו (תוכן) די נואיסטרה סיבֿדֿאד אין פארטיקולאר, אי די איל גֿודֿאיזמו די טודֿה לה טורקיאה אין גֿיניראל, אומברי די גראנדי טאלינטו איל קונוסיאה פירפֿיטאמינטי לה סיינסיה די לה אסטרונומיאה, לה קוסמוגראפֿיאה, לה גֿיאוגראפֿיאה לה אריטמיטיקה, אי לה פואיזיאה.

לה ליטיראטורה איבראייקה קומו טאמביין לה לינגואה טורקה לי איראן פֿאמילייאריס, אאוטור דילוס קאלינדארייוס גֿודֿאייקוס (הלילות) קי דיזדי איל אנייו 5608 איל אזיאה פובֿליקאר, איל ריבֿירינדו אסטה לה אולטימה אורה די סו איזיסטינסייה איסטובֿו אין פוזיסייון די קונטרולאר אי איזאמינאר טודֿאס

סוס פובליקאסייוניס קי סייעמפרי פואירון דיג׳ירקאדאס פור סוס איזאטיסה, לוס קאלקולוס אסטרונומוס קי איל אזיאה פואירון סייעמפרי פריג׳וס אי סוס פרי״ביזיוניס סייעמפרי סי ריאליזארון, נון טראזיירו נונקה אין טודוס לוס איקליפסיס סולאריס אי לונאריס (לקויי החמה והלבנה) קי איל אונקייו, סוס קונו״סינסייאס אין לה אסטרונומיאה איראן טאנטו פרו״פונדאס קי סאבייוס די אוטראס נאסייוניס קי טו״ביירון לה אוקאזייון די אפריסייארלאס נון סי איספה״רטיאן דיקו נאדו דיזיאנדו איגנוראר די איל דיפונטו לה ביאה אסיגואיר פור אינטראר אין לה גואירדס די סו גראנדי סינסייה.

אין סו מאנסיבה אידאד איל אוקופו איל פוסטי די איסקריבאנו די לה אפאמאדה קאזה אלאטיני אי סייעמפרי די דיזמפינייו אונוראבלימינטי, דיס״פואיס די אבירסי ריטיראדו די לה בידה פובליקה איל סי קונסאקרו איסקלוזיבאמינטי אלה רידאקסייון אי פובליקאסייון די לוס קאלינדאריוס קי ייבאן סו נומברי. איל ריבינידו די איסטאס פובליקאסייוניס נון באסטאבאן אלוס מיניסטירים די סו אזיסטינסייה,

די מודו קי קון איל מאס בֿיבֿו ריגריטו אנונסייאמוס קי לוס טראזירוס אנייוס די סו בֿידה לוס פאסו פרופייאמינטי אין לה מיזירייה , אי דיפֿאטי איל דיפֿונטו אין אונה פואיזיאה קי קומפוזו אין לינגואה איבראייקה אי קי פֿיגורה אין לה פריפֿאס (הקדמה) דיל קאלינדארייו די איל פריזינטי אנייו , איל פינטה קון קולורים איסקורוס סו איספאנטאדו מיזיראבֿלי ,

אים קון גראנדיסמו דיספלאזיר קי דיזימוס קי נין דישו און סוקסיסור קי לו אסימיזארה אין סו טאלינטו , מאס איל דיפֿונטו קי נון איספאריסייו פאסיגה סי קונסאגרו אלה פריפאראסייון די קאלינדארייוס פור און בואין נומירו די אנייוס אה בֿיניר , קאלינדארייוס קי קון לה אייודה די נואיסטרו סאנטו דייו , פובֿליקאר מוס ריגולארמינטי קאדה אנייו .

איסקוזס קון אונה ארדיינטי אוראסייון פור איל ריפוזו די לה אלמה די איל סאבֿייו אאוטור דונדי סו נומברי נון דיספאריסירה נונקה די אינטרי נוזוטרוס . תנצב״ה אמן

איל אידיטור

שאול יצחק אמארילייו ס״ט

בינ״ו עמ״י עש״ו

חמדת דניאל

אפיק שפה . נפש רפה . עיני דלפה . כיום סגריר .
מזוקפי זמן . רשתו טמן . אפס דרכמן . סדס קריר .
דעתי פזר . מני כוזר . ברוך גוזר . שריד בריר .
דגלי כלה . כאים גולה . נפש נכוק . אפי חריר .
עטי רכן . אכלה סם . ירועתי . מגררי נריר .
ספרי בי רב . ים זמן רב . בלי פקוד . מולל בריר .
ואים כזה . דעתו רזה . איך ישפוט דין . אם חוס קריר .

ליסטה קי אמוסטרה קואנדו אינטרה איל סול אין קאדה מזל

2	תשרי אין מאזנים נוג׳י די ב׳יירנים אורה	2	דק	32
2	חשון ״ עקרב ״ ״ אלחאד ״	8	״	34
3	כסלו ״ קשת ״ ״ מארטים ״	1	״	37
2	טבת ״ גדי ״ ״ מיירקולים ״	10	״	33
2	שבט ״ דלי דיאה ״ ג׳ואיב׳ים ״	6	״	5
2	אדר ״ דגים נוג׳י ״ שבת ״	7	״	12
3	ניסן ״ טלה ״ ״ לונים ״	8	״	14
3	אייר ״ שור דיאה ״ מיירקולים ״	11	״	14
6	סיון ״ תאומים נוג׳י ״ אלחאד ״	3	״	16
7	תמוז ״ סרטן דיאה ״ מיירקולים ״	3	״	18
10	אב ״ אריה נוג׳י ״ אלחאד ״	4	״	43
11	אלול ״ בתולה דיאה ״ מיירקולים ״	12	״	27

תקופות רב אדא

4	תשרי נוג'י די אלחאד אורה	9	חלקים	1054	רגעים	66
6	טבת דיאה די אלחאד "	5	"	494	"	21
10	ניסן נוג'י די לוניס "	תמ"א	"	1013	"	52
12	תמוז נוג'י די לוניס "	8	"	453	"	7

תקופות מר שמואל

15	תשרי נוג'י די ג'ואיב'יס אורה	9	
17	טבת דיאה די "	4	אי מידייס
21	ניסן נוג'י די ב'יירניס "	12	די פרימה
23	תמוז נוג'י די "	7	אי מידייה

פ'רימיינטו די לה לונה

סי פ'ייר לה לונה 92 די סיין, נוג'י די שבת דיל 15 חשון

11.24 אין סאלוניקו אימפיסה דיאה די ב'יירניס אורה
12.53 סו מיטאד
2.25 " קאב'ו
3.4 טוטאל

אין קושטאנטינופולי אימפיסה אורה 11.45 . ירושלים 12.10
איזמירנה 11.38 אידירני 11.35 בוקארישט 11.33
אליקסאנדריאה 11.49 . בילוגראדו 11.11 . מונאסטיר 11.15

פ'רימיינטו די איל סול

סי פ'ייר איל סול 23 די סיין, דיאה די אלחאד דיל 30 ניסן.

10.40 אימפיסה איל פ'רימיינטו אורה
11.17 סו מיטאד
11.54 " קאב'ו
1.14 טוטאל

קרוניק

5653	דילה קריאסייון די'ל מונדו	
3997	די איל מבול	
3205	קי סאלייום די מצרים	
2725	קי סי פ'ראגואו איל בית ראשון	
2315	קי סי איסטרוייו "	
2250	די איל נס די פורים	
2245	קי סי פ'ראגואו איל בית שני	
1892	דילה קואינטה פ'ראנקה אי גריגה	
1824	קי סי איסטרוייו איל בית שני	
1310	דילה קואינטה טורקה (ערבי)	
1308	" " " (רומי)	
451	קי סאלוניקו פאסו סוטו לה פודיסטאנסיאה אוטומאנה	
440	קי קונסטאנטינופולי " " "	
401	די איל דיסטיראמיינטו (גרוש) די איספאנייה	
400	קי סי טופו אמיריקה	
51	קי נאסייו מואיסטרו סולטאן יר"ה	
16	קי אינריינו	
25	די איל מחזור די איל סול	202
10	" " דילה לונה	298

ליסטה די לאס פ'ירייאס

8	חשון	סי אב'רי איילוקה
3	אדר	" " סירון
19	תמוז	" " באזארג'יק
1	אלול	" " פירליפי
25	"	" " ניב'רוקופ

תשרי עץ החיים ריבי אול איב׳יל

מולד	איל מולד דיאה די מיירקוליס אורס 10 חלקים 342	תקופה	איל אמתי נוג׳י די מיירקוליס אורה 8 דקים 58

1	ג׳ואיב׳יס ר״ה סיטימב׳	10	22	פ׳יסטה פ׳ראנסיזה
2	ב׳יירניס דיטו	11	23	אוטונייו
3	שבת **האזינו**	12	24	ייורטי אירמיני
4	אלחאד צום גדליה דחוי	13	25	תקופה רב אדא
5	לוניס	14	26	ייורטי גריגו
6	מארטיס	15	27	
7	מיירקוליס	16	28	
8	ג׳ואיב׳יס	17	29	
9	ב׳יירניס	18	30	
10	שבת **כפור** זמן קריאת שמע 1:45	19	1	אוקטוב׳רי פ׳ראנקו
11	אלחאד	20	2	
12	לוניס מיב׳לוט ג׳יג׳יסי	21	3	נאסייו מוחמד
13	מארטיס	22	4	
14	מיירקוליס	23	5	
15	ג׳ואיב׳יס **סוכות**	24	6	תקופה ש״מ

אמאניסי 9:57 סאי ל׳ סול 12: זמן קריאת שמע 1:28 זמן תפלה 2:38
אוליין דיאה :6 קינדי 9:25 מנחה 9:3 ערבית 10 : 31

תשרי עץ החיים ריבי אול איביל

איל מולד דיאה די ג׳ואיב׳יס אורה
4 חלקים 738

איל שמישי דיטו דיאה
אורה 2 דקים 49

		ערבי	פרנגי	
16	ב׳יירניס	25	7	
17	שבת ביום בא גו״ג	26	8	ייורטי גריגו
18	אלחאד	27	9	פ׳ורטונה קי טראאי פישי
19	לוניס	28	10	
20	מארטיס	29	11	ייורטי ארמיני
21	מיירקוליס הושענא רבה	30	12	אמאניסי 10.51
22	ג׳ואיב׳יס שמיני עצרת	1	13	אוקטוברי יון תשרין איב׳יל
23	ב׳יירניס הברכה	2	14	ושנמת התונס
24	שבת בראשית	3	15	
25	אלחאד	4	16	
26	לוניס	5	17	
27	מארטיס	6	18	
28	מיירקוליס	7	19	
29	ג׳ואיב׳יס	8	20	
30	ב׳יירניס ר״ח	9	21	סי נראיסן לאס ב׳ינייאס

אמאניסי 10:37 סאלי ל סול 12:38 זמן קריאת שמע 1:58 זמן תפלה 3:5
מידייו דיאה 6:19 קינדי 9:31 מנחה 9:11 ערבית 10:35

חשון גרוס גדול ריביאול אחיר

איל מולד נוג׳י די ב׳יירניס אורה 11 חלקים 55		[illegible]	[illegible]	איל אמתי דיאה נוג׳י אורה 2 דקים 38
1	שבת **נח**	10	22	אוקטוברי
2	אלחאד	11	23	
3	לוניס	12	24	
4	מארטיס	13	25	
5	מיירקוליס	14	26	
6	ג׳ואיב׳יס	15	27	ייורטי אירנייני
7	ב׳יירניס	16	28	
8	שבת **לך לך**	17	29	פ׳ורטונה
9	אלחאד	18	30	
10	לוניס	19	31	פ׳יסטה לילינה
11	מארטיס	20	1	נוב׳ימברי פ׳ראנקו
12	מיירקוליס	21	2	
13	ג׳ואיב׳יס	22	3	פ׳ורטונה
14	ב׳יירניס	23	4	אבאש׳ה טלאי ברכה
15	שבת **וירא**	24	5	פ׳ירמאמ׳ינטו די לה לונה

אמאניסי 11.14 סאלי אל סול 1:14 זמן קריאת שמע 2:25 זמן תפלה 3.29
מידייו דיאה 6:37 קינדי 9:35 מנחה 9:19 ערבית 10:39

חשון גרוס גדול ריבי׳ אול אחיר

איל מולד נוג׳י די שבת אורה 5 חלקים 451 | ר״ח ב׳ | ה״ח ל״ת | איל אמתי דיטה נוג׳י תש״א דקיס 53

16	אלחאד	25	6	
17	לוניס	26	7	קאסוס ייורטי גריגו
18	מארטיס	27	8	
19	מיירקוליס	28	9	
20	ג׳ואיב׳יס	29	10	
21	ב׳יירניס	30	11	
22	**שבת חיי שרה**	31	12	בואינו נון איר פור מאר
23	אלחאד	1	13	נוג׳ימי׳ יון תישרין אישאני
24	לוניס	2	14	ייורטי אינמיני
25	מארטיס	3	15	
26	מיירקוליס	4	16	
27	ג׳ואיב׳יס	5	17	
28	ב׳יירניס	6	18	פורטונה
29	**שבת תולדות** מחר חודש	7	19	

אמאנייסי 11:46 סאלי׳ל סול 1:58 זמן קריאת שמע 2:49 זמן תפלה 3:51
מידייו דיאה 6:59 קינדי 9:43 מנחה 9:26 ערבית 10.43.

כסלו תאייור ג׳ימאזי אול איב׳יל

	איל מולד דיאה די שבת אורה 11 חלקים 848	גריגו	פראנקו	איל אמיתי איזמו דיאה אורה 10 דקים 5
1	אלאחד נוב׳ימברי	8	20	ייורטי גריגו
2	לוניס	9	21	
3	מארטיס	10	22	
4	מיירקוליס	11	23	פורטונה
5	ג׳ואיב׳יס	12	24	
6	ב׳יירניס	13	25	ייורטי גריגו
7	שבת **ויצא**	14	26	אפוקריאה דיאס 40
8	אלאחד	15	27	אזין אייונו לוס גריגוס
9	לוניס	16	28	
10	מארטיס	17	29	
11	מיירקוליס	18	30	מוסטרה אייני די לפון
12	ג׳ואיב׳יס	19	1	דיזימברי פראנקו
13	ב׳יירניס	20	2	
14	שבת **וישלח**	21	3	ייורטי גריגו
15	אלאחד ברך עלינו	22	4	

אמאניסי 12:12 כאי ל סול 2:24 זמן קריאת שמע 3:9 זמן תפלה 4:8
מדיו דיאה 7:12 קינדי 9:48 מנחה 9:32 ערבית 10:46

כסלו מולייוד ג׳ימאזי אול איב׳יל

איל מולד דיאה די אלחאד אורה 6 חלקים 164

ט״ל אמאי נוג׳י די אלחאד אורה 11 דקיס 33

16	לוניס נוב׳ימברי	23	5	דיג׳ימברי
17	מארטיס	24	6	סאלי לה יויד בשמים
18	מיירקוליס	25	7	יורטי גריגו
19	גואיב׳יס	26	8	
20	ב׳יירניס	27	9	מוסטרה איירי די לפין
21	שבת **וישב**	28	10	
22	אלחאד	29	11	
23	לוניס	30	12	יורטי גריגו
24	מארטיס	1	13	דיג׳ימברי גריגו קיאנון איב׳יל
25	מיירקוליס חנוכה	2	14	
26	גואיב׳יס	3	15	
27	ב׳יירניס	4	16	
28	שבת **מקץ**	5	17	
29	אלחאד	6	18	יורטי גריגו
30	לוניס ר״ח	7	19	

אמאניסי 12:35 סאלי איל סול 2:48 זמן קריאת שמע 3:27 זמן תפלה 4:24

מידייו דיאה 7·24 קינדי 9:49 מנחה 9:36 ערבית 10:48

טבת קאלינדאר ישן ג'ימאזי אול אחיר

		גריגו	פ'ראנקי	
איל מולד דיאה די לונים תש"ת חלקים 561				איל אמתי דיטו דיאה אורה 5 דקים 7
1	מארטיס	8	20	דיג'ימברי
2	מיירקוליס אינב'יירנו	9	21	יורטי גריגו
3	ג'ואיב'יס	10	22	איב'יל ארבעין
4	ב'יירנים	11	23	פ'ורטונה
5	שבת ויגש	12	24	יורטי גריגו
6	אלחאד תקופת רב אדא	13	25	נאטאל די פ'ראנקוס
7	לונים	14	26	
8	מארטיס	15	27	
9	מיירקוליס	16	28	
10	ג'ואיב'יס עשרה בטבת	17	29	
11	ב'יירנים	18	30	
12	שבת ויחי	19	31	
13	אלחאד	20	1	ג'ינאייו פ'רימי קאפו די
14	לונים	21	2	אנייו 1893
15	מארטיס	22	3	

אשאנימי 12:42 סאי ט קול 3. זמן קריאת שמע 3:32 זמן תפלה 4:29
מידייו דיאה 7:30 קינדי 9:49 מנחה 9:38 ערבית 10:49

טבת קאטאלאן ישן ג׳ימאוי אול אחיר

איל נגוד כוג׳י די מארטיס אורה 6 חלקים 957		גריגו	טורקו	איל אמתי ווגי די לוניס אורה 10 דקיס 43
16	מיירקוליס	23	4	
17	ג׳ואיב׳יס	24	5	תקופת מ״ם
18	ב׳יירניס	25	6	חריסטונייס
19	שבת **שמות**	26	7	דיטו
20	אלחאד	27	8	דיטו
21	לוניס	28	9	
22	מארטיס	29	10	
23	מיירקוליס	30	11	
24	ג׳ואיב׳יס	31	12	
25	ב׳יירניס ג׳ינאייו גריגו 1893	1	13	קיאנון איבאלי
26	שבת **וארא**	2	14	
27	אלחאד	3	15	
28	לוניס	4	16	
29	מארטיס	5	17	

אמאנסי 12:38 סאליד סול 2:54 זמן קריאת שמע 3:30 זמן תפלה 4:27
מידייו דיאה 7:27 קינדי 9:49 מנחה 9:37 ערבית 10:49

שבט ישמעאל ריג'יב

אל מולד נ"ג' די מיירקוליס
אורה 1 חלקים 274

איל אמיסי דיסה נ"ג'י
אורה 10 דקיס 49

		רג'ב	פרנקי	
1	מיירקוליס ג'ינאייו	6	18	יורטי גריגו לס פוטה
2	ג'ואיב'יס	7	19	דיטו
3	ב'יירניס לייל'י קאנדיל	8	20	
4	שבת **בא**	9	21	מוקטרה מוג'ו ייאלאו'
5	אלחאד	10	22	
6	לוניס	11	23	
7	מארטיס	12	24	
8	מיירקוליס	13	25	יורטי גריגו
9	ג'ואיב'יס	14	26	
10	ב'יירניס	15	27	פ'ייקטה אנימאסנה
11	שבת **בשלח**	16	28	
12	אלחאד קארנאב'אל	17	29	
13	לוניס	18	30	אחיר ארבעין יורטי יון
14	מארטיס	19	31	א·ב·ל חעשן
15	מיירקוליס ט"ו בשבט	10	1	ס·בראייו פ'לנקו

אמאניסי 12:21 פאי א קול 2:34 זמן קריאת שמע 3:16 זמן תפלה 4:14
מידיין דיאה 7:17 קינדי 9:48 מנחה 9:33 ערבית 10:47.

שבט ישמעאל ריג״פ

איל נגוד דיאה די מיירקוליס אורה 7 חלקים 670		ד ר י ד ב	תי ר ג̃ ה	איל אמתי נואי די מיירקוליס אורה 11
16	ג̃ואיב̃יס	21	2	
17	ב̃יירניס	22	3	
18	שבת **יתרו**	23	4	
19	אלחאד	24	5	
20	לוניס פ̃ירטונה	25	6	קימין פיש̃י
21	מארטיס	26	7	
22	מיירקוליס פ̃ורטונה	27	8	ייורטי גריגו
23	ג̃ואיב̃יס	28	9	
24	ב̃יירניס	29	10	
25	שבת **משפטים** ושקלים	30	11	ייורטי גריגו
26	אלחאד אפוקריי דיאס 56	31	12	קאב̃י דיל קארנאב̃אל
27	לוניס ליילי חול מיראג̃	1	13	פ̃יברלייו גריגו סונטו
28	מארטיס	2	14	ייורטי גריגו
29	מיירקוליס	3	15	
30	ג̃ואיב̃יס ר״ח	4	16	מוקטרה נייצ̃י

אמאניסי 11:53 סאי אל סול 2:2 זמן קריאת שמע 2:55 זמן תפלה 3:55
מידיא דיאה 7:1 קינדי 9:45 מנחה 9:28 ערבית 44 : 10

אדר איטאלייה פלוס שעבן

אל מולד דיאה די ג׳ואיב׳יס אורה 1 חלקים 1067	מולד	תקפה	איל אמאי נוג׳י די ב׳יירנס אש״א דקים 50

1	ב׳יירנס פ׳יבראירו	5	17	
2	שבת **תרומה** והפסקה	6	18	פ׳ירמונה
3	אלחאד	7	19	ג׳ימרי פרימו אין איל אייר
4	לונס	8	20	
5	מארטיס	9	21	
6	מיירקולס	10	22	
7	ג׳ואיב׳יס	11	23	
8	ב׳יירנס	12	24	
9	שבת **תצוה** וזכור	13	25	
10	אלחאד יורטי קירמיזי	14	26	ג׳ימרי סיגונדו אין לה אגואה
11	לונס	15	27	פ׳ורטונה
12	מארטיס	16	28	
13	מיירקולס צום אסתר	17	1	מארסו פ׳ראנקו
14	ג׳ואיב׳יס פורים	18	2	
15	ב׳יירנס דיטו	19	3	נייני סול ביכלט

אמאניסי 11:19 סאלי אל סול 1:22 זמן קריאת שמע 2:29 זמן תפלה 3:33
מידייו דיאה 6:41 קינדי 9 42 מנחה 9:21 ערבית 10.40

אדר איטאלייה שלום שעבן

איל אמיתי דיאה נוג׳י הש״א דקים 39	פראנקו	רומי	איל נגור נוג׳י די ב׳יירניס אורה 8 חלקים 383	
נאסייו מואיסטרו סולטן	4	20	שבת **תשא** והפסקה	16
ב׳ימרי טירסיין אין לוס טיירס	5	21	אלחד אילומינאסייון	17
	6	22	לוניס	18
	7	23	מארטיס	19
	8	24	מיירקוליס	20
	9	25	ג׳ואיב׳יס	21
	10	26	ב׳יירניס	22
	11	27	שבת ויקהל ופקודי ופרה	23
יורטי גריגו	12	28	אלחד	24
מארט 1309	13	1	לוניס מארסו גריגו	25
פ׳יסטה איטאלייאנה	14	2	מארטיס	26
	15	3	מיירקוליס	27
	16	4	ג׳ואיב׳יס	28
	17	5	ב׳יירניס	29

המאנים 10.41 ש״י ט פול 12:48 זמן קריאת שמע 2:3 זמן תפלה 3.9

מידיין דיאה 6.24 קינדי 9:37 מנחה 9:13 ערבית 10 36

ניסן ארגון טאנוך רימאזאן

איל מולד נוג׳י די שבת אורה 2 חלקים 780	מולד	תקופה	איל אתימי דיטה נוג׳י אורה 11 דקים 14

1	שבת ויקרא והחודש	6	18	מארסו
2	אלחאד רימאזאן	7	19	
3	לוניס	8	20	פרימה ב׳ירה
4	מארטיס ייורטי גריגו	9	21	אמיר חמסין
5	מייירקוליס	10	22	ניב׳רוז סולטאן
6	ג׳ואיב׳יס	11	23	
7	ב׳יירניס	12	24	
8	שבת צו	13	25	
9	אלחאד	14	26	
10	לוניס	15	27	תקופת רב אדא
11	מארטיס	16	28	פ׳ייסטה פ׳ראנסיזה
12	מייירקוליס	17	29	
13	ג׳ואיב׳יס	18	30	
14	ב׳יירניס	19	31	אורה דיל אמן 2:26
15	שבת חג הפסח	20	1	אב׳ריל פ׳ראנקו

אמאניסי 10:6 סאלי׳ל סול 12:4 זמן קריאת שמע 1:34 זמן תפלה 2:44
מידייו דיאה 6:2 קינדי 9:30 מנחה 9:5 ערבית 10:33

איל נגוד דיאה די שבת
אורה 9 חלקים 96

ש אמיטי דינו דיאה
אורה 1 דקים 5

16	אלחאד	קומין פיס׳י	21	2	פאסקואה פראנקה
17	לונים		22	3	טיינפו די קימבגאר
18	מארטים		23	4	
19	מיירקולים		24	5	
20	ג׳ואיב׳ם		25	6	ייורטי יון קימין פיס׳י
21	ב׳יירנים	שביעי של פסח	26	7	אמאניסי 9:25 תקופת ת״ם
22	שבת		27	8	מוסטרה קאיינפי
23	אלחאד		28	9	פאסקואה גריגה אי ארמינה
24	לונים		29	10	פ׳ינטונה דיאה 3
25	מארטים		30	11	
26	מיירקולים		31	12	
27	ג׳ואיב׳ם		1	13	אבריל גריגו ניסן
28	ב׳יירנים		2	14	ייורטי אידעיבי
29	שבת השמיני ופרקי		3	15	
30	אלחאד	ר״ח	4	16	פ׳יריאיינסו דיל סול

אמאניסי 9:21 סאלי אל סול 11:27 זמן קריאת שמע 1:1 זמן תפלה 2:14
פ׳ידיין דיאה 5:43 קינדי 9:20 מנחה 8:56 ערבית 10:28

אייר עץ הדעת **שוב׳אל**

איל מולד דיאה די אלחאד
אורה 3 חלקים 493

איל מאתי דיטו דיאה
אורה 9 דקיס 37

		רומי	פראנקו	
1	לונים	5	17	אבריל
2	מארטיס נאייראס	6	18	
3	מיירקולים	7	19	ייורטי אירעיני
4	ג׳ואיב׳ים	8	20	
5	ב׳יירנים	9	21	
6	שבת תזריע ומצורע	10	22	
7	אלחאד	11	23	
8	לונים	12	24	
9	מארטיס	13	25	
10	מיירקולים	14	26	
11	ג׳ואיב׳ים	15	27	
12	ב׳יירנים	16	28	
13	שבת אחרי וקדושים	17	29	
14	אלחאד פסח שני	18	30	מרטאר ניסאן
15	לונים	19	1	מאג׳יו פראנקו

אמאניסי 8:37 סאלי איל סול 10:42 זמן קריאת שמע 12:28 זמן תפילה 1:45
מידייו דיאה 5:21 קינדי 9:10 מנחה 8:47 ערבית 24: 10

אייר עץ הדעת **שוב'אל**

אל מולד נוג'י די לוניס
אורס 9 חלקים 889

איל אמאי דיטה נוג'י
אורה 6 דקיס 3

		אבריל	מאייו	
16	מארטיס	20	2	
17	מיירקוליס	21	3	
18	ג'ואיב'יס לג לעומר	22	4	אמאניקי 7 : 38
19	ב'יירניס	23	5	שידיריליז ייורטי גריג'ו
20	שבת **אמור**	24	6	
21	אלחאד	25	7	ייורטי גריגו
22	לוניס	26	8	
23	מארטיס	27	9	לה ג'ינטי סיראן גוסטוזוס
24	מיירקוליס	28	10	
25	ג'ואיב'יס	29	11	
26	ב'יירניס	30	12	ייורטי גריגו
27	שבת בהר ובחקתי	1	13	מאג'יו גריגו מאייז
28	אלחאד	2	14	ייורטי גריגו
29	לוניס	3	15	פ'ורטונה

אמאניסי 7:58 סאלי אל סול 10:6 זמן קריאת שמע 59 : 11 זמן תפלה 1:19
מידייו דיאה 5:3 קינדי 8:55 מנחה 8:39 ערבית 10:19.

סיון בית אהרן **זילקעדי**

אל מולד נוג'י די מארטיס אורה 4 חלקים 206		גריגו	פראנקו	איל אמיתי דיטה נוג'י אורה 4 דקים 47
1	מארטיס מאג'ייו	4	16	
2	מיירקולים	5	17	
3	ג'ואיב'יס	6	18	סאראנדה מיגו
4	ב'יירנים	7	19	
5	שבת **במדבר**	8	20	
6	אלחאד חג שבועות אמא״ כיסי 7:9	9	21	פ'יסטה פראנקה
7	לונים	10	22	יורגי גריגו
8	מארטיס	11	23	
9	מיירקולים	12	24	פ'יסטה אינגליזה
10	ג'ואיב'יס	13	25	
11	ב'יירנים	14	26	
12	שבת **נשא**	15	27	
13	אלחאד	16	28	פינייכדה מינו
14	לונים	17	29	
15	מארטיס	18	30	

אמאניסי 7:19 סאלי איל סול 9:36 זמן קריאת שמע 11:29 זמן תפלה 12:53
מידייו דיאה 4:48 קינדי 8 46 מנחה 8·30 ערבית 10:15

סיון בית אהרן זילקעדי

איל מולד דיאה די מארטיס § ג׳ ר § ג׳ ר ‖ § ט׳ ר § ל ר איל אמתי דיטו דיאה
אורה 10 חלקים 602 ‖ אורה 8 דקים 53

16	מיירקוליס	19	31	
17	ג׳ואיב׳יס	20	1	ג׳ונייו פראנקו
18	ב׳יירנים יורטי גריגו	21	2	פ׳יסטה איטאלייאנה
19	שבת **בהעלותך**	22	3	
20	אלחאד	23	4	אפוקריאה דיאס 39
21	לוניס	24	5	
22	מארטיס	25	6	
23	מיירקוליס	26	7	
24	ג׳ואיב׳יס	27	8	יורטי גריגו
25	ב׳יירניס	28	9	
26	שבת **שלח לך**	29	10	
27	אלחאד	30	11	
28	לוניס	31	12	
29	מארטיס	1	13	ג׳ונייו גריגו אזיראן
30	מיירקוליס ר״ח	2	14	

אמאניסי 6:49 סאלי איל סול 9:12 זמן ק״ש 11:7 זמן תפילה 12:34
מידייו דיאה 4:36 קינדי 8:38 מנחה 8:24 ערבית 10:12

תמוז קייאנה דילחיג׳י

איל מולד דיאה די מיירקולים
אורה 4 חלקים 999

אַ אמיטי נוג׳י די מיירקולים
אורה 11 דקים 6

ג׳ודיו		טורקו	
1	ג׳ואיב׳ים	3	15 ג׳ונייו
2	ב׳יירנים	4	16 מוסטרה איירי די לפין
3	שבת **קרח**	5	17
4	אלחאד	6	18 אינטראן אינלה סיב׳אד׳
5	לונים	7	19 מוסטרה איירי די לפין
6	מארטים יורטי גליגו	8	20 פ׳ייסטה אינגליזה
7	מיירקולים	9	21 אינב׳יראנו
8	ג׳ואיב׳ים	10	22
9	ב׳יירנים	11	23 קאלי ראזימו די איסטריאם
10	שבת **חקת**	12	24
11	אלחאד	13	25
12	לונים קרבן באייראם	14	26 תקופת רב אדא
13	מארטים	15	27
14	מיירקולים	16	28
15	ג׳ואיב׳ים	17	29

אמאניסי 6:34 סאלי אַ סול 9:1 זמן קריאת שמע 10:55 זמן תפלה 12:22
מידייו דיאה 4:31 קינדי 8:32 מנחה 8:31 ערבית 10:11

תמוז קייאלכה **דילאינג׳י**

ﭏ נגוד נוג׳י די ג׳ואיב׳ים אורה 11 חלקים 315		רומי	[illegible]	איל אמיסי דיטה נוג׳י אורה 11 דקים 16
16	ב׳יירנים	18	30	
17	שבת **בלק**	19	1	ג׳ולייו פראנקו
18	אלחאד תענית נבור	20	2	
19	לונים	21	3	
20	מארטים	22	4	
21	מיירקולים	23	5	
22	ג׳ואיב׳ים	24	6	פאסאן פור לה פלאסה
23	ב׳יירנים	25	7	תקופת רב שמואל
24	שבת **פינחס**	26	8	
25	אלחאד	27	9	אנאשה שלי נרכה
26	לונים	28	10	
27	מארטים ייורטי יון	29	11	פיטרוף
28	מיירקולים	30	12	ייורטי גריגו
29	ג׳ואיב׳ים	1	13	ג׳ולייו גריגו תימוז

אמאנייסי 6:32 סאלי אל סול 9:2 זמן קריאת שמע 10:54 זמן תפלה 12:22
מידייו דיאה 4:31 קינדי 8:32 מנחה 8:21 ערבית 10 : 11

אב טימוז מוחרם 1311

איל מולד נוג'י די ב'יירניס § [illegible] § אורס 5 חלקים 712

§ [illegible] § איל אוניטי נוג'י די ג'ואיב'יס אורה 6 דקיס 20

1	ב'יירניס	2	14	ג'וליו פ'ייסטה פראנסיזה
2	שבת מטות ומסעי	3	15	
3	אלחאד	4	16	
4	לוניס	5	17	
5	מארטיס	6	18	ייורטי ארמיני
6	מיירקוליס	7	19	פ'ורטונה
7	ג'ואיב'יס	8	20	דיטו
8	ב'יירניס	9	21	
9	שבת **הדברים**	10	22	
10	אלחאד תשעה באב	11	23	ייורטי גריגו
11	לוניס 1825	12	24	
12	מארטיס	13	25	
13	מיירקוליס	14	26	
14	ג'ואיב'יס	15	27	
15	ב'יירניס	16	28	

אמאנסי 6:51 סאלי א סול 9:12 זמן קריאת שמע 11:8 זמן תפלה 12:34
מידייו דיאה 4:36 קינדי 8:37 מנחה 8:24 ערבית 10:12

אב מוגראב'ין **מוחרם 1311**

איל נגאד נואי די שבת חמ"א חלקים 28	רומי	פ'ראנ	איל אמיתי דיעה נוגי אורה 1 דקים 42
16 שבת **ואתחנן**	17	29	
17 אלחאד	18	30	
18 לונים	19	31	מוסטרה מונג'ו קאליינטי
19 מארטיס יורטי יון	20	1	אגוסטו פראנקו
20 מיירקולים	21	2	
21 ג'ואיב'ים	22	3	אצ'רה מונג'ו איתבלאע
22 ב'יירנים	23	4	
23 שבת **עקב**	24	5	
24 אלחאד	25	6	
25 לונים	26	7	
26 מארטיס	27	8	יורטי גריגו
27 מיירקולים	28	9	יורטי אירמיני
28 ג'ואיב'ים	29	10	
29 ב'יירנים	30	11	
30 שבת **ראה** ר"ח	31	12	אפוקריאם דיאם 15

אמאנירי 7:25 קאי ½ סול 9:40 זמן קריאת שמע 11:34 זמן תפלה 12:57

מידייו דיאה 4:50 קינדי 8:44 מנחה 8:31 ערבית 10:15

אלול פולייה **סיפ׳יר**

	איל מולד דיאה די שבת אורה 6 חלקים 425	[illegible]	[illegible]	ט׳ אמיאי כונ׳י די שבת אורס 3 דקיס 8
1	אלחאד	1	13	אגוסטו גריגו אגוסטוס
2	לוניס	2	14	
3	מארטיס	3	15	פ׳ייסטה קאטוליקה
4	מיירקוליס	4	16	
5	ג׳ואיב׳יס	5	17	
6	ב׳יירניס ייורטי גריגו	6	18	פ׳ייסטה אפוסטוליקה
7	שבת **שופטים**	7	19	
8	אלחאד	8	20	
9	לוניס	9	21	יורטי גריגו
10	מארטיס	10	22	
11	מיירקוליס	11	23	
12	ג׳ואיב׳יס	12	24	
13	ב׳יירניס	13	25	
14	שבת **תצא**	14	26	
15	אלחאד	15	27	באל פאליד קומין קאדני

אמאנישי 8:4 סאלי ל׳ סול 10 12 זמן קריאת שמע 12:3 זמן תפלה 1:23
מידיו דיאה 5:6 קינדי 8:53 מנחה 8:40 ערבית 10:20

	איל מולד דיאה די אלחאד אמ״א חלקים 821	עבר׳	פרנק׳	איל אמיתי ריטו דיאה אורה 3 דקים 3
16	לוניס	16	28	
17	מארטיס	17	29	
18	מייירקוליס	18	30	ייורטי אירמיני
19	ג׳ואיב׳יס	19	31	אינכרייינו מואיסטרו סולטן
20	ב׳יירניס דיעי נוג׳י אילול ני״ נאסייון	20	1	סיטימברי פראנקו
21	שבת **תבא**	21	2	
22	אלחאד	22	3	ריפוזה לה קאלור
23	לוניס	23	4	לה איילוסה
24	מארטיס	24	5	
25	מייירקוליס	25	6	
26	ג׳ואיב׳יס	26	7	
27	ב׳יירניס	27	8	
28	שבת **נצבים**	28	9	
29	אלחאד	29	10	ייורטי גריגו

אמאנסירי 8:47 קש״י ג׳ סול 10:56 זמן קריאת שמע 12:36 זמן תפלה 1:51
מידיו דיאה 5:28 קימדי 9:8 מנחה 8:48 ערבית 10:24

טאריפ'ה די שימין די פ'יר פור לוס ב'יאז'אדוריס די סאלוניק פ'ין פאריס , אי קארגו די ג'יריאלים פ'ור מ'יל קילוגראמאס פ'ין ויריפג'ה אין לירה סין

	1. קלאסה	2. קלאסה	3. קלאסה	קארגו	אריבה	פארטינסייה
די סאלוניקו					9.35	5.40
טופג'י	16.10	12.	8.	9 50	5.42	5.44
אמאטוב'ה	29.30	22.	14.20	17.50	6.[illegible]6	6.21
קאראסולי	38.20	28.20	18.30	22	6.41	6.43
גומינג'ה	41.10	30.20	20.	23.50	6.51	6.53
ג'יב'ג'ילי	54.	40.	26.	30	7.21	7 31
מירוב'צה	69.	51.	33.10	37.10	8.04	8.06
איסטרומיצה	71.	52.20	34.10	38 20	8.13	8:15
דימיר קאפו	84.20	62.20	40.30	44.	8.47	8.57
קריב'ולאק	98.30	73.	47.20	49.80	9.32	9.42
גראסקו	112.30	83.20	54.20	55 20	10!16	10.21
קייופרילי	131.30	97.20	63.20	62 20	11.08	11.18
זילימקו	149.10	110.10	72.	70 50	12:05	12.06
אוסקופ'	164.30	122.	79:20	75 20	12.42	1.06
אג'ארלאר	178.10	132.	86.	78.19	1.44	1.47
קומאנוב'ה	189.30	140.20	91 30	80.40	2.42	2.32
מאראנופצה	198.20	147.	95 30	82'20	3.08	3.15
פריקוב'ס	204.30	151:20	98.20	83.30	3.41	3.43
בוקארוש	208.	154.	100.10	84. 1	3.54	3:56
בוג'יניש	216.30	160.20	104 20	85. 9	4.18	4.21
זיביפ'ג'ה	222.10	164.20	107.	86. 9	4.34	
ניש	284.10	213.10	142.20			
בילוגראדו	436.20	327.10	218 10			
בודאפישטה	531.20	396.10	287.10			
ב'יינה	632.[illegible]0	472.30	363.20			
פאריס	1311.20	931.	——			